

EUROCAVE 

2019-

LE CATALOGUE EUROCAVE

Individuels / Professionnels



Le Catalogue EUROCAVE

ユーロカーブのワインセラー
40年のノウハウ 2

ユーロカーブ10の回答 4

シリーズ別比較表 6

Individuels

個人向けラインナップ 9

Revelation
レヴェレーション 10

Pure
ピュア 12

Compact59
コンパクト59 14

Première
プルミエシリーズ 16

コンディションの話 18

Professionnels

プロ向けラインナップ 19

6000
6000シリーズ 20

WineBar 8.0/2.0
ワインバー8.0/2.0 22

ユーロカーブこだわりの棚 24

ワインセラー仕様一覧 27

ご注意 30

ユーロカーブワインセラー
40年のノウハウ

最も理想的なワインセラーで
ありつづけること。

私たちが世界で最初のワインセラーを誕生させたのは1976年。

40年以上を経た今も変わらずに持ち続けているのは
ボトルに込められた『造り手の想い』を守りたいという熱意です。

そうした想いを大切にしながら、
「保存に関する技術」、「デザインの洗練」、「自然環境への配慮」など、
常にその質の向上を追求し続けました。

そして今も、創業当時から変わらずに持ち続ける想いと、
変わり続けることへの勇気の結晶。

それがユーロカーブのワインセラーです。

A handwritten signature in white ink, appearing to read 'Pascal', enclosed within a simple white rectangular frame.

Pascal MARCHAND
- C.E.O EuroCave Group

W. DANIELLE
1888

MTL



ユーロカーブならではの
特徴を紐解く

10 EUROCAVE[®]の回答

ワインの本場フランスを始めとして、
日本においても愛され続けてきたユーロカーブ。
40年以上もの間、多くのレストランや
ワイン愛好家の方々から支持されているのには理由があります。
ワインの保存に大切な10のテーマを紐解きながら、
ユーロカーブの様々な特徴をご紹介します。



温度

Température

四季を通じて一定の温度
を保つ秘訣とは

ワインの保存にとって大切なのは、なるべく一定の温度(10~14°C)をなだらかに保ち続けることです。ユーロカーブのワインセラーは、冷却と加熱の両機能が備わっているため、暑さの厳しい夏だけではなく、寒い冬の季節に至るまで、年間を通じて常に安定した状態を保つことができます。

5



棚

Clayette

ソムリエがワインを扱う
丁寧さを求めて

ユーロカーブの引出し棚には、「ソムリエの手」という可動式の受け皿が付属し、様々なサイズのボトルを効率良く収納することができます。なかでも、レヴェラシオンに搭載されている棚は、動きもなめらかで、受け皿にも振動を極限に抑える素材を使用しているため、ソムリエがワインを扱うような優しさをセラーに備えています。

6



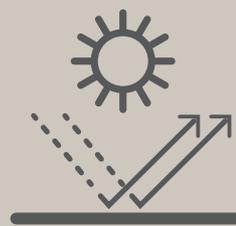
収容性

Capacité

形が異なるワインを
効率よく収納するために

ワインを収納するときに困るのがボトルごとのサイズの違いです。ユーロカーブのワインセラーは棚位置の高さ調節が可能だけでなく、各棚ごとに用意されているボトルの受け皿(ソムリエの手)がスライドできるため、様々な形状のボトルを、数多く安定した状態で収納することができます。

7



断熱

Isolation

ワインにも地球にも
優しい断熱性能

ワインのコンディションにおいて、もっとも大切なのは、急激な温度変化を防ぐことです。ユーロカーブは約2mの土壁にも匹敵する高密度の断熱材を採用することで、庫内の温度変化を防ぎます。こうした断熱性の高さは節電にも繋がるため、地球にとっても優しい大切な性能なのです。



湿度

Hygrométrie

ワインのための
最適な湿度環境

極度の乾燥は、コルクに悪影響を与える恐れがあります。ユーロカーブは、ワインに最適とされる50%以上の湿度を保てるよう、特別な庫内壁を備えています。また、空気が乾燥する季節においては、保湿材で調整可能です。

*詳細はP.32をご参照ください。



通気

Aération

健全なワインは健全な
空気環境に宿ります

ユーロカーブの庫内は、フィルターを装着した上部の通気孔から空気を浄化しながら取り込み、下部の孔へ排出することで、常に新鮮で清潔な空気が流れています。これによって庫内の微生物の繁殖などを抑え、ワインのコンディションを長く、健全に保つことができます。

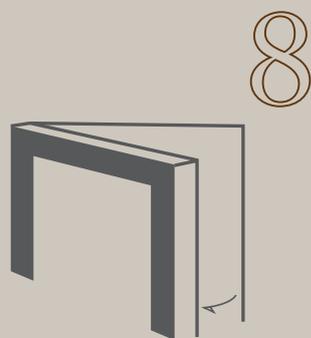


振動

Vibration

振動を防ぎ、ワインを
安らかに保管します

振動は、ワインの熟成を妨げるだけでなく、味わいのバランスが崩れることにも繋がります。ユーロカーブでは独自の振動排除システム（VES）を開発し、振動の原因となるコンプレッサーを本体から分離できたことで、ボトルへ振動が伝わるのを極々微かに留めることに成功しました。



扉

Porte

ワインセラーの入り口、
扉へのこだわり

黒い鏡のように煌めくブラックピアノと名付けられた扉や、ユーロカーブのロゴマークが装飾されたガラス製の取っ手に象徴されるように、ユーロカーブの扉はデザイン性を重視していますが、実はその断熱性や、密閉性の高さにもこだわることで、さらなる熱効率の向上にも成功しています。



省エネ

Economise d'énergie

地球環境にも優しい
ワインセラーを目指して

ワインセラーとしてのクオリティの向上は、自然環境にも配慮することへと繋がりました。ノンフロンガスの冷媒を使用し、断熱材や密閉性の高い扉を採用することで、地球温暖化への負荷を軽減しています。EU エネルギーラベルも、ワインセラーとしては稀有なAやA+を取得しています。



フランス製保証

Label Origine France Garantie

ワインの聖地、
フランス製保証の意味

「Origine France Garantie」このラベルはフランス製であることの証しであり、消費者に対してその品質と信頼性を証明するものです。ユーロカーブのワインセラーは、40年以上に渡って蓄積したセラー製造の開拓者としてのノウハウを活かし、厳密な審査を経て、この保証を取得しました。

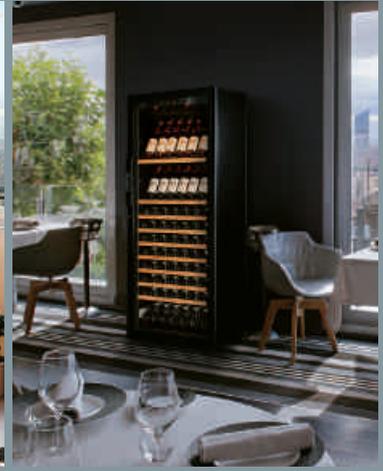
Tableau comparatif de série

シリーズ別比較表

1. シリーズ							
		<p>p.10 省エネ ノンフロン</p> <p>Revelation レヴェランオン</p> <p>最上級モデルだけが放つ 至高の輝き</p>			<p>p.12 省エネ ノンフロン</p> <p>Pure ピュア</p> <p>最先端の技術を導入した フラッグシップモデル</p>		
2. サイズ		S	M	L	S	M	L
3. 収容本数目安		—	—	182本	74本	141-170本	182-204本
4. ドアタイプ							
		フルガラス			フルガラス		フルガラス / ブラックピアノ
5. 温度		1 温度 			1 温度 		
6. 湿度表示		○			○		
7. 価格帯 (税別)		¥920,000			¥526,000 — ¥777,000		
8. 棚	スタンダード	ソムリエの手引き出し棚 CS2 			ソムリエの手引き出し棚 CS 		貯蔵棚 SU 
	オプション	ディスプレイキット CK 			ディスプレイキット CK 		テイスティング棚 D 

シリーズ毎の比較で
お好みのワインセラーを

収容本数、価格、設置スペース、特徴的な性能、外観等、
ワインセラーを選ぶ方のポイントはさまざまです。
各シリーズの特徴を簡潔にまとめたこちらの比較表で、
お好み合ったシリーズの紹介ページへお進みください。



p.14
Compact59
コンパクト 59

p.16
Première
プルミエシリーズ

p.20
6000
6000 シリーズ

スリムで省スペース
長く愛され続ける名機

シンプルながら高性能な
エントリーモデル

選べる棚と温度帯
プロユースの上級モデル

S	M	L	S	M	L	S	M	L
38本	—	118-164本	74本	141-169本	182-213本	—	—	150-182本



フルガラス

ガラス (黒 / 赤)

ガラス (黒 / 赤) / 標準

フルガラス



○

¥380,000—¥599,000

ソムリエの手引き出し棚 MS 貯蔵棚 SN



ディスプレイキット MK



×

¥395,000—¥644,000

ソムリエの手引き出し棚 CS



ディスプレイキット CK



貯蔵棚 SU



テイスティング棚 D



○

¥744,000—¥777,000

ソムリエの手引き出し棚 CS ディスプレイキット CK



貯蔵棚 SU



テイスティング棚 D



Ils font confiance à EuroCave...

EuroCave a toujours su répondre
aux exigences des plus grands professionnels.
Restaurateurs, châteaux, hôtels de prestige,
nombreux sont ceux qui font confiance
à EuroCave. Alors, si ces grandes adresses
mondialement connues nous font confiance,
pourquoi pas vous?

Le relais Bernard Loiseau

Alain Ducasse au Plaza Athénée

Le grand Restaurant Jean François Piège

Georges Blanc

Le Ritz La table de l'Espadon

Royal monceau Il Carpaccio

Sofitel Lyon les Trois Dômes

Le Louis XV

Régis et Jacques Marcon

Individuels

個人向けラインナップ

Revelation

Pure

Compact59

Première

Revelation

レヴェラシオン

最上級モデルだけが放つ至高の輝き

ワインを健全に保存するためのすべてが詰め込まれたレヴェラシオン。
暖かでエレガントなライティングも装備することで、
充実したワインライフに彩りを添えてくれます。

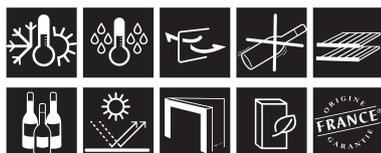
付属棚（※型式により枚数は異なります）



ソムリエの手引き出し棚 CS2

●下記棚もオプションで追加可能です。
ディスプレイキット CK

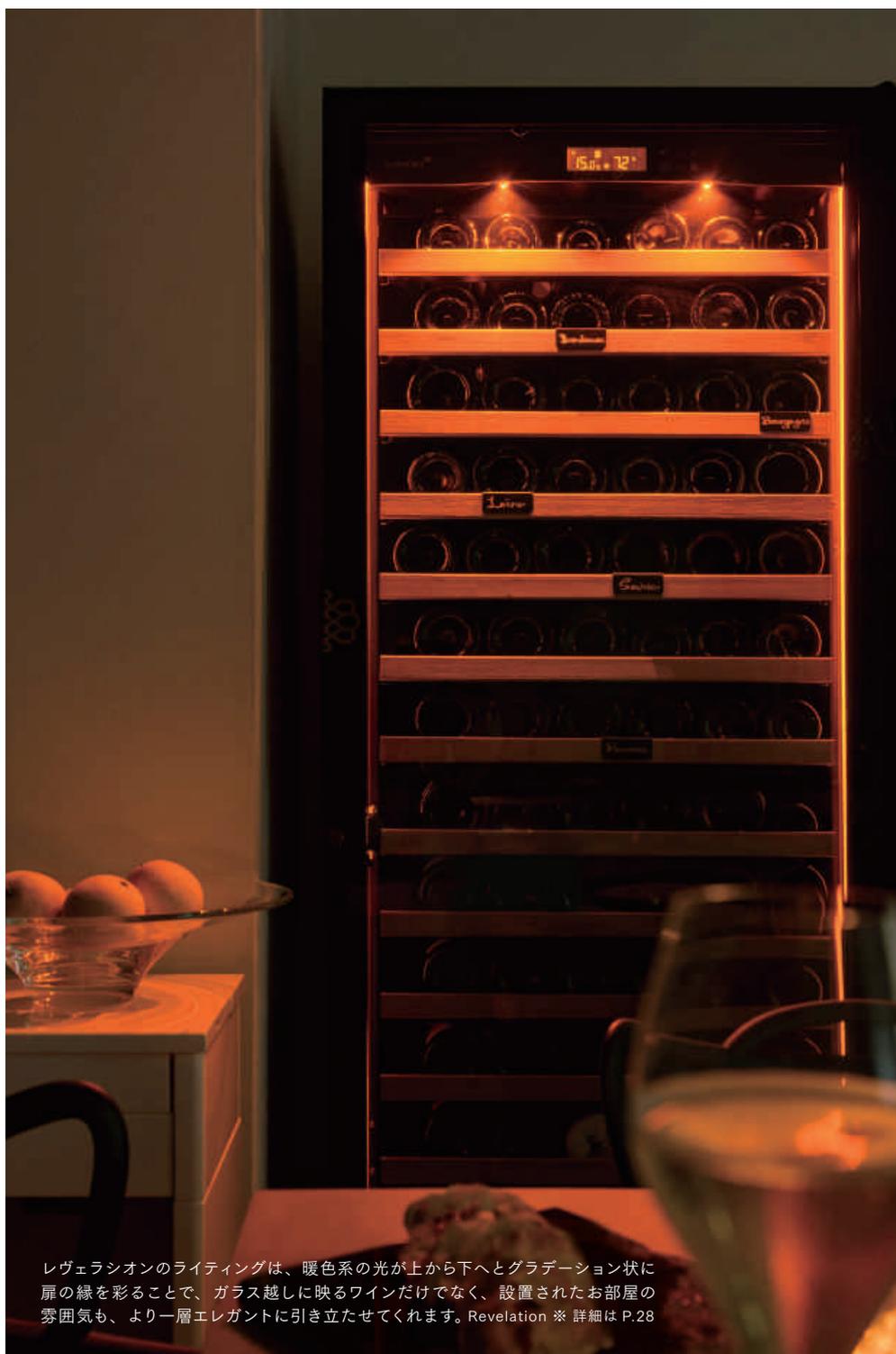
各棚詳細については、
P24【ユーロカーブこだわりの棚】を
ご参照ください。



※ マークの詳細は P4【10の回答】をご参照ください。



Revelation



レヴェラシオンのライティングは、暖色系の光が上から下へとグラデーション状に扉の縁を彩ることで、ガラス越しに映るワインだけでなく、設置されたお部屋の雰囲気も、より一層エレガントに引き立たせてくれます。Revelation ※ 詳細は P.28



優しく滑らかな動きの引き出し棚

レヴェラシオンに付属する引き出し棚は、ソムリエの手（ボトルの受け皿）を縁取る柔らかなゴム素材により振動を吸収し、専用の棚レールは、とても滑らかにスライドするように設計されています。

便利なツールも演出の一部に

どの位置にどんなワインを収容したのかひと目で分かるよう、引き出し棚前面に取り付け可能な黒いスチール製のタグをご用意しました。付属のペンは水拭きで消えるので繰り返しのご使用が可能です。



Revelation ※ 詳細は P.28

Pure

ピュア

最先端技術を導入した フラッグシップモデル

「ソムリエの手引き出し棚」による振動の吸収や収容性の高さに加え、断熱性の向上など自然環境にも配慮されたピュアは、バランスよくあらゆる最新技術を取り入れた、ユーロカーブの新しいハイスタンダードモデルです。

付属棚（※型式により枚数は異なります）



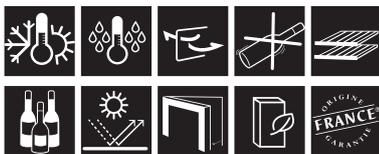
ソムリエの手引き出し棚 CS

貯蔵棚 SU

●下記棚もオプションで追加可能です。

テイスティング棚 D / ディスプレイキット CK

各棚詳細については、
P24【ユーロカーブこだわりの棚】を
ご参照ください。



※ マークの詳細は P4【10の回答】をご参照ください。



Pure-L-C-PTHF



Pure-M-C-PTHF



Pure-S-C-PTHF



EU エネルギーラベル A+

EU加盟国によるエネルギー消費や性能に関する統一評価基準、それがEUエネルギーラベルです。Gから最上位のA+++までにランク分けされたなかで、ユーロカーブとしては最も優秀なA+を取得しています。
(Pure-L-T-BlackPiano/Pure-L-C-BlackPiano)



Pure-S-C-PTHF ※ 詳細は P.28



高級感を演出する扉

「Black Piano ~ブラックピアノ~」

漆黒の扉表面にガラスを施すことで、室内に奥行きをもたらすことのできる高級感のある扉ができました。また、扉内部にも断熱材を使用することで、最も断熱性に優れたモデルとなっています。

Compact59

コンパクト 59

スリムで省スペース
愛され続ける名機

設置スペースに制限の多い日本でも愛され続けているコンパクト 59。特に小型の059サイズは、排熱を下部前面に向けて行うことで、キッチンカウンター下へのビルトインにも対応できる希少なサイズのワインセラーです。※ビルトイン時は通気孔の設置が必要です。

付属棚（※型式により枚数は異なります）



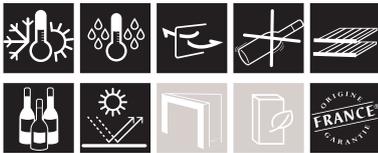
ソムリエの手引き出し棚 MS



貯蔵棚 SN

●下記棚もオプションで追加可能です。
ディスプレイキット MK

各棚詳細については、
P24【ユーロカーブこだわりの棚】を
ご参照ください。



※ マークの詳細は P4【10の回答】をご参照ください。



V259M-PTHF



V059M-PTHF

コンパクトな見た目でも

収容量はたっぷり

ユーロカーブで最もスリムなシリーズです。奥行きが小さくてもボトルを前後2列に収納。省スペースでもワインはたっぷり収容したいというご要望にお応えします。



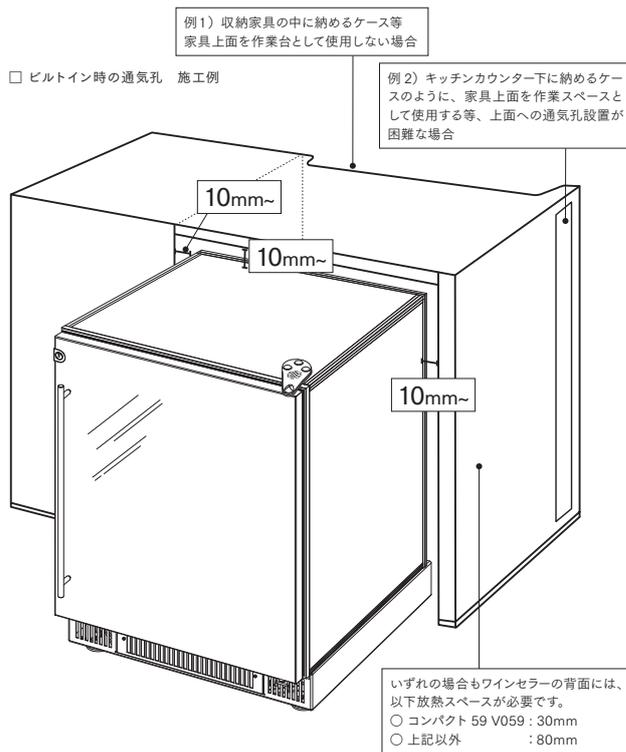
キッチンカウンター下にも

収まるサイズ

本来は床置き用のワインセラーですが、そのサイズ感からカウンター下へのビルトインセラーとしても高い人気を誇っています。ビルトイン時は設置条件がありますのでご注意ください。



V059M-PTHF ※ 詳細は P.28



ワインセラーを家具等にビルトインされる際は、ワインセラー背面に熱がこもらないよう、通気孔の設置が必要です。ワインセラーの上面(例1)、背面(アイランドキッチンの場合等)、側面(例2)等のいずれか1箇所以上に通気孔を設けてください。ビルトイン施工時はホームページまたはお電話にて承認図をご請求ください。

Première

プルミエシリーズ

シンプルながら高性能な
エントリーモデル

機能はシンプルながらも庫内環境は上位モデルに匹敵する
コストパフォーマンスの高いエントリーモデルです。

カジュアルスマートなデザインとカラーバリエーションも魅力です。

付属棚（※型式により枚数は異なります）



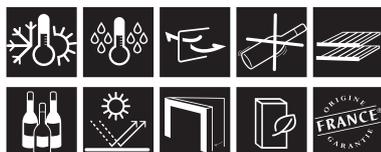
ソムリエの手引き出し棚 CS



貯蔵棚 SU

●下記棚もオプションで追加可能です。
テイスティング棚 D / ディスプレイキット CK

各棚詳細については、
P24【ユーロカーブこだわりの棚】を
ご参照ください。



※ マークの詳細は P4【10の回答】をご参照ください。



Première-L-C-PTHF(黒)



Première-M-C-STD(黒)



Première-S-C-PTHF(赤)



Première-L-C-PTHF(赤) ※ 詳細は P.28

わかりやすいシンプル操作

操作は「電源ボタン」、「温度設定ボタン」、「温度調整ボタン」の3つだけ。とてもシンプルな仕様です。温度異常時には警告音が鳴り、液晶パネルに警告マークが表示されます。



暗い場所でもエチケットを確認できるペンライト

棚に並ぶワインを白くクリアな光が照らすLEDペンライト(電池式)が付属します。使わない時は、扉の内側に固定します。



選べる3つの扉仕様

機能性やデザイン性が異なる3つの扉仕様をお選び頂けます。断熱性能が高い標準ドア(STD)は黒色の枠、ガラスドアは黒色のほか、落ち着いた色調の赤色の扉枠をご用意しています。標準ドア(STD)はEUエネルギーラベル*A+です。* 詳しくはP13をご参照ください。



EUROCAVE

コンディションの話

ワインはコンディションを整えるだけで こんなにもおいしくなります。

ワインエディター 小田 祐規

ワインバー勤務の後 2003 年、美術出版社「ワイナート」編集部へ。
2012 年よりフリーランスとなり「Wi-not? (ワイノット?)」、「WINE-WHAT!?!」編集部を経て、
現在はワイン関係のライティングやコンサルティングを中心に活動中。

整えられた流通

私がワインを飲み始めた 20 年前は、同じ銘柄でも随分と味わいが異なるものがありました。当時はまだコンディション管理が軽視されており、多くのワインが劣化していたのです。

日本に輸入されるワインのほとんどは、船便で届きます。世界地図を想像してみてください。ワインの主要産地であるヨーロッパからパナマ運河を通り抜け、インドの南を通って日本へと考えてみると、赤道付近を通るのがお分かりいただけると思います。コンテナ内の温度は 40 度を超えることもしばしば。こうした環境におかれたワインは、熱によって味のバランスがいびつになってしまったり、温度変化による液面上昇によりコルク全体にワインが長く接触しているような状態になり、ワインにコルクの香りが移ってしまう所謂ブショネと呼ばれる劣化が起り易くなったりしてしまいます。

こうした状況を改善したのがリーファーコンテナです。コンテナ内の温度を一定に保つことで、コンディション不良を激減させました。現在では、ワイナリーから港、倉

庫、酒屋さんから飲食店まで、流通のあらゆる場所で、積極的に温度管理をしている会社が増えてきました。これによって海外のワインを、現地で飲むのに近いコンディションでたのしむことができるようになったのです。こうして大切にみなさんの手元へと届いたワインをワインセラーで管理することが大切なもお分かりいただけると思います。

飲む前に整えること

また、ワインは飲むときに気をつける諸々によっても味わいに違いが生まれます。まず代表的なのは温度ですが、低過ぎれば鋭角的でシンプルな味わいとなり、高過ぎるとボヤけてしまいます。赤ワインは常温と言いますが、その温度は季節や冷暖房の有無によって随分異なりますので、ワインのタイプによって 14~18 度位に。また、白ワインは冷蔵庫だと低くなりすぎるので、8~12 度位で飲み始めると、バランス良く味わえると思います。

次に器です。この材質や形状による違いは実際に見たり触れたりしたときのイメージのままなのですが、あまり知られていません。材質はガラスだとすっきりさわやかに

なりますし、陶器はやわらかゆるやかに、磁器ではつるつると艶やかな印象になります。形状も底が□だと角のある感じになり、○だと自然な感じになりますし、飲み口が蕾のように窄まっていれば閉じた感じとなり、花のように広がっていれば開いた味わいになります。

いちばん大切なこと

気をつけると良いことはまだまだたくさんありますが、最後によく忘れられがちだけれども最も大切なおいしく飲む秘訣をお伝えします。飲食店や試飲会などで、雑に扱われたワインを飲むと、おかしな味になってしまっていることがよくあります。そこに欠けているのは、「ワインとの向き合い方」の意識です。きちんと管理されたワインを、抜栓から注ぎ終わるまで丁寧に扱い、健全な体調と環境でたのしく飲めれば、それがいちばんおいしいのです。

造り手からインポーターや酒屋さんを経て、ワインセラーで大切に保管されてきたワイン、それを最後に口にするみなさまの、ちょっとした心配り。これを忘れないでくださいね。

Professionnels

プロ向けラインナップ

6000

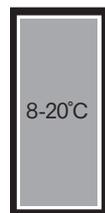
WineBar 8.0/2.0

目的に応じて選べる 3 種の温度帯モデル

1 温度帯モデル「6182V」、「6182V2P」は熟成以外にも幅広い用途に。冷蔵と保存用 2 つのコンパートメントに分けて保管できる 2 温度帯モデル「6170D」、「6170D2P」は 1 台で保管とサービス用どちらの用途にも。上下 10°C の差が発生するサービス向け多温度帯モデル「6182S」の 3 種の温度帯別ラインナップをご用意しています。

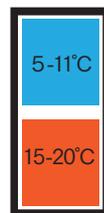
1 温度

6182V
6182V2P



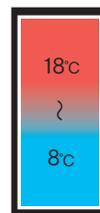
2 温度

6170D
6170D2P



多温度

6182S



6182V2P ※ 詳細は P.28

WineBar 8.0/2.0

ワインバー 8.0/2.0

プロのサービスを魅き立てる、
ソムリエのサポーター

レストランでワインを楽しむシチュエーションでは、テーブルの上でグラスに注がれるワインを眺めながらその背景やストーリーを聴きたいもの。グラスで提供するワインのために開発された WineBar はクオリティの高いサービスとお客様の細やかなご要望を繋ぐお手伝いをします。



扉の開閉が多いプロユースに適した堅牢設計と
ラグジュアリーを併せ持つ存在感

抜栓の瞬間からワインボトルの中には空気が入り、酸化が始まります。WineBar はボトル内を真空脱気し、簡単なメンテナンスで最長10日間程、ワインの品質を保ちながら飲み頃温度で管理します。艶やかな存在感とうつり変わる豊富なカラーバリエーションの照明はラグジュアリーな空間を演出します。扉には鍵が付属します。



WINE { BAR

WineBar 8.0

高品質なワインを
いつでもグラスで

2つのコンパートメントをそれぞれ6～18℃で温度管理します。抜栓後も真空保存できるボトルの数は合計8本。真空ボトルの後ろのスペースでは、それぞれ3本ずつ、計6本のフルボトルをスタンバイすることにより、お料理とワインのペアリングを幅広くサポートします。



WINE { BAR

WineBar 2.0

コンパクトな2本収容タイプ

左右それぞれ白ワイン(約8℃)、赤ワイン(約16℃)に設定し、飲み頃温度で真空保存します。コンパクトな2本収容タイプのWineBar 2.0は、並べて置いても連結しているように見えるため、スペースに応じてスマートに設置できます。



機種名	WineBar 2.0	WineBar 8.0
収容本数	開栓ボトル真空引き2本	開栓ボトル真空引き8本 スタンバイ6本
設定温度	白(約8℃)/赤(約16℃)	6～18℃
環境温度	18～25℃	10～32℃
外形寸法	W315 D268 H491mm	W1,076 D460 H602mm
本体重量	13.8kg	85kg
冷却システム	ペルチェ方式	コンプレッサー方式(冷媒:R134a)
加熱システム	—	電熱ヒーター方式
庫内灯	マルチカラー RGB LED	リモコン付
ドア鍵	○	○
電気仕様	AC100V単相 50/60Hz	AC100V単相 50/60Hz
定格消費電力 50Hz/60Hz	90w(最大)	170/190w(最大)
製造国	中国	フランス
定価 (税込消費税込10%)	¥200,000 (¥220,000)	¥1,100,000 (¥1,210,000)



WineBar 2.0



WineBar 8.0

ご注意

1. 真空引きポンプは発泡性ワインには対応していません。
2. 対応ボトルサイズはフルボトル 750ml(高さ292～336mm)です。マグナム及びハーフボトルには対応していません。
3. 交換パーツお取り替え時期の目安は12～18ヶ月です。

Liste de CLAYETTE

ユーロカーブこだわりの棚

用途に合わせた棚のラインナップ

ユーロカーブでは、ワインセラーの用途によって棚のバリエーションをご用意しています。

「ソムリエの手 引き出し棚」は、各段ごとに引き出してワイン一本一本を確認できるため、様々な種類のワインを少しずつ収納したい方、レストランなどで迅速にワインを見つけたい方にぴったりです。貯蔵棚は、ワインを重ねて積み上げて収納する棚で、同じワインをたくさん寝かせたり、とにかく多くの本数を収納したい方に便利です。そしてテイスティング棚は、最大20本の縦置きができるため、その名の通りのテイスティング等、抜栓したワインの保存が可能です。見せることに特化したディスプレイキットも含め、ご使用の用途やお好みに合った棚をお選びください。

Clayette coulissante

引き出し棚

大切なワインを優しく守る「ソムリエの手」

「ソムリエの手」と名付けられた受け皿は振動を吸収し、可動着脱式なため、様々な形状のボトルをフレキシブルに優しく収納します。



ソムリエの手 引き出し棚 CS2

対応シリーズ	Revelation
収容目安 *1	12本
定 価	¥20,000 ¥22,000(税込10%)



ソムリエの手 引き出し棚 CS

対応シリーズ	Pure / Première / 6000
収容目安 *1	12本
定 価	¥11,000 ¥12,100(税込10%)



ソムリエの手 引き出し棚 MS

対応シリーズ	Compact59
収容目安 *1	8本
定 価	¥10,000 ¥11,000(税込10%)

機種名でわかる棚の仕様

Pure、Compact59、Premièreでは、各機種名から、付属の棚仕様が判別できるようになっています。右記ご参照ください。

※ 付属枚数詳細は P.28【ワインセラー仕様一覧】をご参照ください。

機種名に
CまたはMが入るモデル

(例) Pure-L-C-PTHF
V259M-PTHF

ソムリエの手 引き出し棚
が全段に付属します

機種名に
Tが入るモデル

(例) Pure-L-T-PTHF

ソムリエの手 引き出し棚
貯蔵棚
が混合で付属します

*1 長さ30cm直径7.5cmのボルドーボトルでの均一換算になります。

Clayette de stockage

貯蔵棚

収納力が魅力の貯蔵棚

写真のように、ワインを積み重ねて収納できるため、ケースで購入したワイン等をたくさん寝かせておきたい方におすすめです。



ユニバーサル貯蔵棚 SU

対応シリーズ Pure / Première / 6000

収容目安 *1 77本 / 耐荷重 100kg

定価 ¥8,000 ¥8,800(税込10%)



ユニバーサル貯蔵棚 SN

対応シリーズ Compact59

収容目安 *1 50本 / 耐荷重 85kg

定価 ¥7,000 ¥7,700(税込10%)

Clayette coulissante de dégustation

テイasting棚

試飲に適したテイasting棚

20本のワインを縦置きできます。棚を引き出して全てのワインが見られるため、レストランなど複数の抜栓したワインの保管に向いています。

縦置きで広がる

ワインセラーの可能性

20本の縦置き収納ができることで、様々なシーンでワインセラーの可能性が広がります。例えばレストランでは、赤、白、ロゼ、スパークリングそれぞれで複数のグラスワインをオンリストすることができるだけでなく、ヴァンテージワインの澱を洗めるのにも役立ちます。ワインスクールなどでは5種類を4本ずつ同じタイミングに抜栓して保存できます。一般のご家庭でもお料理とのペアリングを考えたワインを提案できる楽しみが広がります。

穴の大きさも調整可能!



テイasting棚 D

対応シリーズ Pure / Première / 6000

収容目安 *1 20本

定価 ¥21,000 ¥23,100(税込10%)



Kit de présentation

ディスプレイキット

保存しながら 魅せるワインセラー

大切なワインほどワインセラーで管理したいけれど見せられなくなる。そんな悩みを解決してくれるディスプレイキットをご用意しました。



ディスプレイキット CK

対応シリーズ Revelation / Pure
Première / 6000

収容目安 *1 32本

定価 ¥16,000 ¥17,600(税込10%)

<ご注意>

ディスプレイキット CKは、引き出し棚(CS)または引き出し棚(CS2)に取り付けるオプションです。

※組立式



ディスプレイキット MK

対応シリーズ Compact59

収容目安 *1 9本

定価 ¥9,000 ¥9,900(税込10%)

<ご注意>

ディスプレイキット MKは、引き出し棚(MS)に取り付けるオプションです。

※組立式

収納力もアップしたディスプレイキット CK

ディスプレイキットはガラス越しにワインを並べてディスプレイすることで、保管されたワインの銘柄がひと目で分かります。傾斜部の後ろにはボトルを積み置き可能。収納力も高く、店舗様で大変ご好評を頂いているオプションキットです。

ディスプレイキットは
棚につけるオプションです!



ディスプレイキット CKは、ベースとなる引き出し部を出し入れする際に、前面の傾斜角度がスライドしてボトルが寝たり立ち上がったりの動きが発生します。
(ディスプレイキット MKの傾斜角度は引き出し動作時も固定されています)

背面にはボトルを
積み重ねて
収納力を確保!

前面にはボトルを並べて
ディスプレイに!



ワインセラー別
対応表

Revelation ソムリエの手引き出し棚 CS2
ディスプレイキット CK

Pure / Première
6000 ソムリエの手引き出し棚 CS
ディスプレイキット CK
ユニバーサル貯蔵棚 SU
テイasting棚 D

Compact59

ソムリエの手引き出し棚 MS
貯蔵棚 SN
ディスプレイキットMK

*1 長さ30cm直径7.5cmのボルドーボトルでの均一換算になります。

Caractéristiques techniques

ワインセラー仕様一覧

Remarques

ご注意

Caractéristiques techniques

ワインセラー 仕様一覧

シリーズ名	Revelation レヴェレーション			Pure ピュア				
機種名	 Revelation	 Pure-S-C -PTHF	 Pure-M-T -PTHF	 Pure-M-C -PTHF	 Pure-L-T -PTHF	 Pure-L-C -PTHF	 Pure-L-T -Black Piano	 Pure-L-C -Black Piano
設定温度(°C) *4	推奨 8-20°C							
使用可能外気温(°C)	0-30°C						0-32°C	
収容本数 *1	182	74	170	141	204	182	204	182
付属棚	引出棚 CS×14	CS×5	CS×2 SU×2	CS×10	CS×3 SU×3	CS×14	CS×3 SU×3	CS×14
ドアタイプ	フルガラス	フルガラス	フルガラス	フルガラス	フルガラス	フルガラス	標準	標準
外形寸法 *2	W680 D690*3 H1825	W680 D690*3 H960	W680 D690*3 H1480	W680 D690*3 H1480	W680 D690*3 H1825	W680 D690*3 H1825	W680 D690*3 H1825	W680 D690*3 H1825
重量	本体のみ 収容時 *1 154 kg 391 kg	78 kg 175 kg	92 kg 313 kg	116 kg 300 kg	112 kg 378 kg	142 kg 379 kg	105 kg 371 kg	135 kg 372 kg
容量	445 L	210 L	340 L	340 L	445 L	445 L	445 L	445 L
定格消費電力 50Hz/60Hz	73/82 w	62/68 w	69/78 w	69/78 w	73/82 w	73/82 w	73/82 w	73/82 w
庫内灯	○	○	○	○	○	○	○	○
EUエネルギーラベル	A	A	A	A	A	A	A+	A+
付属消耗品	カーボンフィルター 保温材	カーボンフィルター 保温材	カーボンフィルター 保温材	カーボンフィルター 保温材	カーボンフィルター 保温材	カーボンフィルター 保温材	カーボンフィルター 保温材	カーボンフィルター 保温材
定価 税込(消費税10%)	¥920,000 税込 ¥1,012,000	¥526,000 税込 ¥578,600	¥588,000 税込 ¥646,800	¥660,000 税込 ¥726,000	¥680,000 税込 ¥748,000	¥777,000 税込 ¥854,700	¥643,000 税込 ¥707,300	¥740,000 税込 ¥814,000

シリーズ名	6000 6000シリーズ				
機種名	 6182V	 6182V2P	 6170D	 6170D2P	 6182S
設定温度(°C) *4	推奨 8-20°C		上コンパートメント 5-11°C 下コンパートメント 15-20°C *5	上部 下部設定温度 +10°C 下部 8-12°C	
使用可能外気温(°C)	0-30°C		10-30°C		12-30°C
収容本数 *1	182	162	170	150	182
付属棚	引出棚 CS×14	CS×7 CS+CK×2	CS×13	CS×6 CS+CK×2	CS×14
ディスプレィ					
ドアタイプ	フルガラス	フルガラス	フルガラス	フルガラス	フルガラス
外形寸法 *2	W680 D690*3 H1825	W680 D690*3 H1825	W680 D690*3 H1825	W680 D690*3 H1825	W680 D690*3 H1825
重量	本体のみ 収容時 *1 142 kg 379 kg	129 kg 340 kg	143 kg 364 kg	131 kg 326 kg	142 kg 379kg
容量	445 L	445 L	430 L	430 L	460 L
定格消費電力 50Hz/60Hz	73/82 w	73/82 w	73/82 w	73/82 w	73/82 w
庫内灯	○	○	○	○	○
EUエネルギーラベル	A	A	A	A	A
付属消耗品	カーボンフィルター 保温材	カーボンフィルター 保温材	-	-	カーボンフィルター
定価 税込(消費税10%)	¥777,000 税込 ¥854,700	¥754,000 税込 ¥829,400	¥767,000 税込 ¥843,700	¥744,000 税込 ¥818,400	¥777,000 税込 ¥854,700

シリーズ名	Compact59 コンパクト 59			Première フルミエシリーズ				
機種名	 V059M -PTHF	 V259T -PTHF	 V259M -PTHF	 Première-S-C -PTHF(黒/赤)	 Première-M-T -STD(黒)	 Première-M-T -PTHF(黒/赤)	 Première-M-C -STD(黒)	 Première-M-C -PTHF(黒/赤)
設定温度(°C) *4	推奨 8-20°C			9-15°C				
使用可能外気温(°C)	0-30°C			0-30°C	0-32°C	0-30°C	0-32°C	0-30°C
収容本数 *1	38	164	118	74	169	169	141	141
引出棚 付属棚 貯蔵棚	MS×4	MS×1 SN×3	MS×14	CS×5	CS×1 SU×3	CS×1 SU×3	CS×10	CS×10
ドアタイプ	フルガラス	フルガラス	フルガラス	ガラス(黒格/赤格)	標準(黒格)	ガラス(黒格/赤格)	標準(黒格)	ガラス(黒格/赤格)
外形寸法 *2	W594 D544 H820	W594 D565 H1780	W594 D565 H1780	W680 D690 *3 H960	W680 D690 *3 H1480	W680 D690 *3 H1480	W680 D690 *3 H1480	W680 D690 *3 H1480
重量 本体のみ 収容時 *1	65 kg 114 kg	94 kg 307 kg	127 kg 281 kg	73 kg 170 kg	78 kg 298 kg	89 kg 309 kg	101 kg 283 kg	112 kg 294 kg
容量	111 L	319 L	319 L	225 L	355 L	355 L	355 L	355 L
定格消費電力 50Hz/60Hz	110/120 w	110/120 w	110/120 w	60/70 w	65/75 w	65/75 w	65/75 w	65/75 w
庫内灯	○	○	○	×(ペンライト)	×(ペンライト)	×(ペンライト)	×(ペンライト)	×(ペンライト)
EUエネルギーラベル	F	G	G	A	A+	A	A+	A
付属消耗品	カーボンフィルター 保湿材	カーボンフィルター 保湿材	カーボンフィルター 保湿材	カーボンフィルター	カーボンフィルター	カーボンフィルター	カーボンフィルター	カーボンフィルター
定価 税込(消費税10%)	¥380,000 税込 ¥418,000	¥490,000 税込 ¥539,000	¥599,000 税込 ¥658,900	¥395,000 税込 ¥434,500	¥398,000 税込 ¥437,800	¥450,000 税込 ¥495,000	¥473,000 税込 ¥520,300	¥525,000 税込 ¥577,500

シリーズ名	Première フルミエシリーズ			
機種名	 Première-L-T -STD(黒)	 Première-L-T -PTHF(黒/赤)	 Première-L-C -STD(黒)	 Première-L-C -PTHF(黒/赤)
設定温度(°C) *4	9-15°C			
使用可能外気温(°C)	0-32°C	0-30°C	0-32°C	0-30°C
収容本数 *1	213	213	182	182
引出棚 付属棚 貯蔵棚	CS×1 SU×3	CS×1 SU×3	CS×14	CS×14
ドアタイプ	標準(黒格)	ガラス(黒格/赤格)	標準(黒格)	ガラス(黒格/赤格)
外形寸法 *2	W680 D690 *3 H1825	W680 D690 *3 H1825	W680 D690 *3 H1825	W680 D690 *3 H1825
重量 本体のみ 収容時 *1	88 kg 365 kg	102 kg 379 kg	125 kg 362 kg	139 kg 376 kg
容量	460 L	460 L	460 L	460 L
定格消費電力 50Hz/60Hz	70/80 w	70/80 w	70/80 w	70/80 w
庫内灯	×(ペンライト)	×(ペンライト)	×(ペンライト)	×(ペンライト)
EUエネルギーラベル	A+	A	A+	A
付属消耗品	カーボンフィルター	カーボンフィルター	カーボンフィルター	カーボンフィルター
定価 税込(消費税10%)	¥455,000 税込 ¥500,500	¥525,000 税込 ¥577,500	¥574,000 税込 ¥631,400	¥644,000 税込 ¥708,400

- ドアの開きは右ヒンジ(左取っ手)が標準仕様です。
左ヒンジ(右取っ手)は受注発注にて承ります。
- すべての機種にドア鍵が付きま。
- すべての本体カラーは黒色です。
- Revelation、Pure、Première、6000 シリーズは
冷媒にノンフロン可燃性ガス R600a(イソブタン)を使用しています。
- デザイン、仕様、カラーなどは予告なしに変更することがあります。

- * 1 長さ30cm、直径7.5cm、重さ1.3kgのボルドーボトルで
均一換算です。
- * 2 レヴェラシオン、ピュア、6000シリーズには取っ手 D30mm、
コンパクト59には取っ手 D38mmが付きま。
- * 3 背面保護金具を含めた寸法は D720mmとなります。
- * 4 各シリーズごとの【設定可能温度】は下記の通りです。
- * 5 上下各コンパートメントの設定温度差は最大10°Cまでの
設定にしてください。

シリーズ名	設定可能温度
Revelation / Pure / Compact59 6000 6182V / 6000 6182V2P	5-20°C
Première 6000 6170D 6000 6170D2P	9-15°C 上コンパートメント 5-11°C 下コンパートメント 15-20°C
6000 6182S	上部 15-22°C 下部 5-12°C

ご注意 8°C未満に設定してご使用の場合、温度・湿度・通気などの環境によつてはセラー庫内の奥壁が凍りつき、設定温度まで冷却できなくなる場合がございますのでご注意ください。

Remarques

ご注意

ユーロカーブワインセラーを
安心してお使いいただくために。

ご購入前にご確認ください

- 電気仕様：AC100V・単相 50/60Hz・アース取り付け・フォーク端子
- 床の耐荷重は、お客様にてご確認ください。
- ビルトインにされる場合は事前にお問合せの上、承認図をご請求ください。
([図1-1][図1-2] ご参照)

設置環境について

- 高温多湿・低温少湿・換気の悪い所・屋外、また、畳・絨毯の上など床が不安定な場所や床面より高い場所、浸水の恐れがある場所への設置は避けてください。
- 日射熱が換気口より入り込み、庫内温度に影響を与える場合があります。太陽光の当たる場所から極力離れた場所に設置してください。
- 通気のよい場所に設置してください。放熱スペースが十分に確保できていないと庫内温度が設定温度まで下がらない、および結露水が過剰に発生する場合があります。ご注意ください。
- ワインセラーをひな壇など高さがある台座の上に設置しないでください。
- ガラスドア (PTHF) 機種は、標高1,000m以上ではご使用できません。
- レヴェラシオン、ピュア、コンパクト59の259サイズ、プルミエシリーズ、6000シリーズは上面200mm以上、側面各10mm以上、背面80mm以上のスペースをとってください。コンパクト59の059サイズは上面200mm以上、側面各10mm以上、背面30mm以上のスペースをとってください。放熱や空気循環のためのスペースが不足すると過度に結露が発生する場合があります。

設置方法・設置時のご注意

設置を避けるべき場所の具体例

- 密閉状態の場所
- 数台のコンプレッサー使用機器や熱のたまりやすい電気機器周り
- 屋外 (ガレージ等含む)
- ガスコンロなど裸火付近
- 食器洗浄器、オーブンレンジなど熱源付近
- 通気孔のないビルトイン
- シンク、手洗いなど水廻り周辺
- 厨房周りなど
- 寝室
- 高度1,000 m以上の場所 (ガラスドアの場合)
- ひな壇などの高さがある場所
- 毛足の長い絨毯や畳など、水平をとりにくい場所

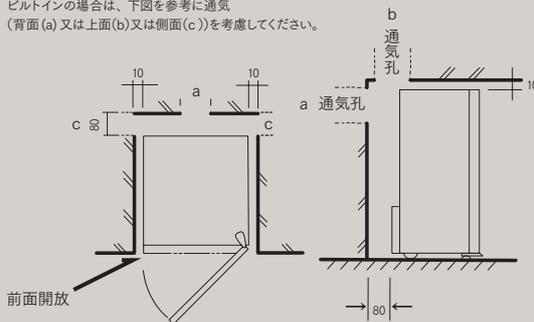
- レヴェラシオン、ピュア、プルミエシリーズ、6000シリーズは冷媒にノンフロン可燃性ガス (R600a イソブタン) を使用しています。ご使用の際は取り扱い説明書をよくお読みいただき十分ご注意ください。
- アジャスターで本体の水平をとり、床に安定させてください。
- コンパクト59は、前面下部の換気グリルの前に絶対に物を置かないでください。セラーに負担がかかり、故障の原因となります。
- ワインセラー前面は造作ドア等で全面塞がないでください。熱がこもり、庫内温度や湿度に影響を与える場合があります。
- コンプレッサー内の冷媒ガスと潤滑オイルを分離させるため、セラーを設置してから48時間は電源を入れないでください。

ご使用時のご注意・日頃のお手入れについて

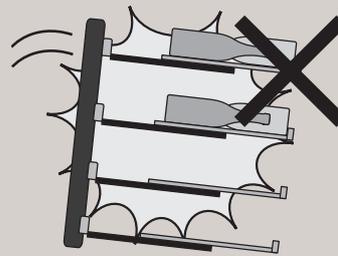
- 収容されたワインを整理する際は、複数枚の引き出し棚を引き出した状態にしないでください。ワインセラー本体が前に傾く恐れがあります。（[図2] ご参照）
- 揺れなどによる転倒防止のため、鍵をかけていただくことをおすすめします。
- 庫内になるべくカビが発生しないよう、ボトルをきれいに拭いてから収容されることをおすすめします。
- 夏季などワインセラー庫内の設定温度と室内の気温差が大きくなるとガラスドア面に結露が発生しますので床面が濡れないようふき取ってください。長時間ご不在となる場合はドア下に結露水を受けるトレイなどを置いていただくことをおすすめします。
- 年に1度は、排水受け皿、コンデンサー（背面放熱網）、庫内の清掃をしてください。コンパクト59（059サイズ）は、1ヶ月に1度は下部フィルターの清掃をしてください。
- カーボンフィルターは年に1度、保湿材は2年に1度交換してください。（P.32参照）
- ワインの品質を維持するため、庫内を結露させることにより湿度を保っています。設置場所が高温多湿となる時期（特に6月～9月など）は保湿材を除き庫内底にタオルなどを敷いて過剰な結露水を吸い取るようにしてください。（[図3] ご参照）

[図 1-1] レヴェラシオン、ピュア、ブルミエシリーズ、コンパクト 59 (259サイズ)、6000

ビルトインの場合は、下図を参考に通気（背面(a)又は上面(b)又は側面(c)）を考慮してください。



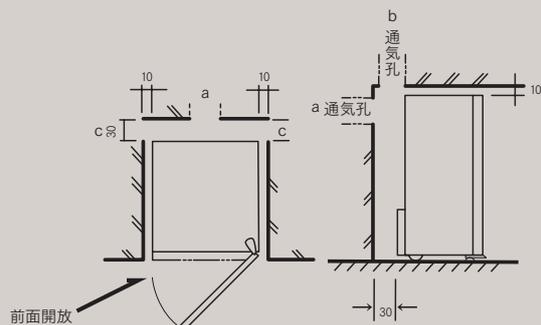
[図 2]



ボトルの出し入れは、棚 1 枚ずつ行ってください。

[図 1-2] コンパクト 59 (059サイズ)

ビルトインの場合は、下図を参考に通気（背面(a)又は上面(b)又は側面(c)）を考慮してください。



[図 3]



タオル

消耗品

● カーボンフィルター(交換目安 1年に1度)

ユーロカーブワインセラー (6170D、6170D2Pを除く) に付属しています。ユーロカーブはカーボンフィルターを通じて常時庫内に空気を取り入れています。それにより、湿度の調整など空気の浄化以外にも役立っています。交換時期は警告表示*によりお知らせします。

* プルメシシリーズには警告表示がありません。



● 保湿材(交換目安 2年に1度)

レヴェラシオン、ピュア、コンパクト59と6182V、6182V2P に付属しています。冬季など、環境温度や湿度の低下に伴い庫内湿度が低い際、湿度を上げる助けをします。



保証について

- 本製品の保証期間は、納入日およびお買い上げ日より冷媒関係は満3ケ年 (レヴェラシオンは満5ケ年)、そのほかの電子機器パーツ・造作関係は満1ケ年です。詳細については、取扱説明書および保証書をご覧ください。ユーロカーブワインセラーは、ワイン専用の保管庫です。ワイン以外のものは収容しないでください。ご使用の際は取扱説明書をよく読んでいただき、使用上の注意を守ってご使用ください。また、ワインセラーに収容した内容物の保証は一切いたしませんので、ワインセラーの稼動状態、庫内温度には十分ご注意ください。

家電リサイクル法について

- 本カタログ掲載商品の価格には、アース工事費・部材・工事費、使用済み商品の引き取り費等は含まれておりません。また、ユーロカーブワインセラーを廃棄する場合は、家電リサイクル法に基づく収集・運搬料金、再商品化料金が必要となります。

ショールームのご案内

日仏商事株式会社 神戸本社、東京事業所にて、ユーロカーブ製品をご覧いただけます。
ご希望の際は、予めお電話にて日時をご相談くださいますようお願い申し上げます。

神戸本社

〒651-0087 神戸市中央区御幸通 5-2-7
tel 078-265-5840 fax 078-265-5846
営業時間 9:00 ~ 17:30 定休日：土日祝



東京事業所

〒150-0002 東京都渋谷区渋谷1-20-27
tel 03-5778-2495 fax 03-5778-2489
営業時間 9:00 ~ 17:30 定休日：土日祝



ユーロカーブ総輸入元

N&F 日仏商事株式会社
Nichifutsu SHOJI CO., LTD.

日仏商事株式会社

本社：〒651-0087 神戸市中央区御幸通 5-2-7
tel 078-265-5840 fax 078-265-5846

東京事業所：〒150-0002 東京都渋谷区渋谷1-20-27
tel 03-5778-2495 fax 03-5778-2489

●ユーロカーブ HP / www.eurocave.jp

●日仏商事 HP / www.nichifutsu.co.jp

